

spoken ततः then पार्याय unto the son of Prithâ परमं supreme ऐश्वरं रूपं Ishvara-Form दर्शयामास showed.

Sanjaya said :

Having thus spoken, O king, Hari, the Great Lord of Yoga, then showed unto the son of Prithâ, His Supreme Ishvara-Form—

अनेकवक्त्रनयनमनेकाद्भुतदर्शनम् ॥

अनेकदिव्याभरणं दिव्यानेकोद्यतायुधम् ॥१०॥

XI. 10.

अनेकवक्त्रनयनं With numerous mouths and eyes
अनेकाद्भुतदर्शनम् with numerous wondrous sights
अनेकदिव्याभरणं with numerous celestial ornaments
दिव्यानेकोद्यतायुधम् with numerous celestial weapons
uplifted.

With numerous mouths and eyes, with numerous wondrous sights, with numerous celestial ornaments, with numerous celestial weapons uplifted.

दिव्यमाल्यांबरधरं दिव्यगंधानुलेपनम् ॥

सर्वाश्चर्यमयं देवमनन्तं विश्वतोमुखम् ॥११॥

XI. 11.

दिव्यमाल्यांबरधरं Wearing celestial garlands and apparel
दिव्यगन्धानुलेपनम् anointed with celestial-scented unguents
सर्वाश्चर्यमयं the all-wonderful देवम् resplendent
अनन्तम् boundless विश्वतोमुखम् all-formed.

Wearing celestial garlands and apparel, anointed with celestial-scented unguents, the All-wonderful, Resplendent, Boundless and All-formed.